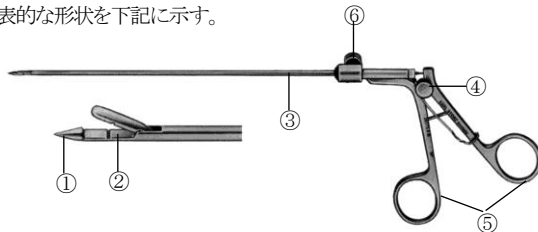


機械器具 30 結紮器及び縫合器  
一般医療機器 内視鏡処置用縫合器 34078000

## KARL STORZ 筋膜クローサー

### 【形状・構造及び原理等】

※代表的な形状を下記に示す。



番号	名称	機能及び動作	原材料
①	先端部(縫合針)	穿刺する部分	ステンレス鋼 <sup>※</sup>
②	先端部(鉗子)	縫合糸を把持する部分	ステンレス鋼 <sup>※</sup>
③	シース	先端部を可動させるインサートを内部に含む。	ステンレス鋼 <sup>※</sup>
④	ロートレットねじ	ハンドグリップを固定する。	—
⑤	ハンドグリップ	先端部(鉗子)を操作する。	—
⑥	洗浄用ポート	管腔内の洗浄時にキャップを外し、注射器等を接続して洗浄する。	—

※: 組織、体液又は血液に直接又は間接的に接触することがある部分

### 【使用目的又は効果】

本品は、内視鏡視下で縫合糸を保持し、処置部を穿刺して腹腔鏡下手術後のトロカール穿刺創を縫合する目的で使用される。

### 【使用方法等】

- 使用前に所定の方法で滅菌を行う。
- 本品で縫合糸を保持し、縫合部を穿刺する。
- 腹(胸)腔内まで到達したら、鉗子等で縫合糸を保持し、本品を抜き取る。
- 第1穿刺部の反対側から本品で第2穿刺部を穿刺し、再度、縫合糸を保持し、腹(胸)腔外に縫合糸を取り出す。
- 本品を抜き取り、縫合する。

<使用方法等に関連した使用上の注意>

- 本品は未滅菌品のため、使用前に所定の方法で滅菌を行うこと。
- 滅菌は常に同一の方法で行うことを推奨する。[異なる滅菌方法を実施すると、構造物に負担をかけ本品の劣化・損傷を招き、故障につながる可能性が高い]

### 【使用上の注意】

<重要な基本的注意>

- 先端部で指等を損傷しないよう注意すること。
- 端に必要以上の力を加えると折れるので注意すること。
- 頻回の使用により先端の金属部が疲労損傷し、脱落する可能性があるため、使用の都度先端の状態を確認すること。
- 腹(胸)腔内に穿刺する際、腹(胸)腔内臓器を損傷しないよう十分な注意を払うこと。

### 【保管方法及び有効期間等】

- よく洗浄後、必ず乾燥させてから保管すること。
- 水のかからない場所に保管すること。

### 【保守・点検に係る事項】

- しばらく使用しなかった後、再使用する時は、使用前に必ず本品が正常かつ安全に動作することを確認すること。
- 使用前に動作及び外観に異常がないことを確認すること。(特に体内に入る部分及び可動部分については入念に確認すること。)
- 器具は使用後速やかに血液、体液、組織等の汚物を除去し、洗浄すること。[付着物は修復不能な損傷の原因になる]
- 金属たわし、クレンザー(磨き粉)等は、器具の表面が損傷するので汚染物除去及び洗浄時に使用しないこと。

### 5. 洗浄方法

#### (1) 自動洗浄器

- 内視鏡のプログラムが設定されている自動器具洗浄器を使用し、管腔を有する器具は専用洗浄チューブを接続して使用すること。
- 適切なラックを使用し、他の器具と重なり合わないように入れること。(他の器具と重なり合うことにより損傷の原因となり、また、重なっている部分で洗浄効果が減衰する。)
- 器具の接続部を開放し、ストップcockやシーリングを分解してラックに入れること。
- 温水の温度が、硬性鏡は90℃、軟性鏡は60℃を超えないこと。
- 洗浄剤や水質によっても製品にダメージを与える場合があり、器具に変質等が生じた場合、直ちに自動洗浄器の使用を中止し、洗浄剤、水質の確認を行うこと。

#### (2) 超音波洗浄器

- テレスコープの超音波洗浄は行わないこと。[光学系に損傷を与える可能性がある]
- プラスチック等軟性部品には使用しないこと。[超音波振動を吸収するためには効果が無いのみならず、材質の劣化を促進する可能性がある]
- 剪刀・ネジを有する器具には使用しないこと。[超音波の振動によって繊細な剪刀の刃先が欠損する可能性や、微細なネジの緩みが発生し、機能に影響を与える可能性がある]

#### (3) マニュアル洗浄

- 洗浄剤及び化学消毒剤を使ってブラッシング及び浸漬等により手洗い洗浄を行う。
- 感染のリスクを防止するため、手洗い洗浄時には手袋・防水エプロン・ゴーグル等を必ず使用すること。
- 管腔内を洗浄するため適切なブラシやクリーニングピストルを準備すること。
- 洗浄、浸漬用にフタ付きで水きり用の内かごが付いている容器を準備すること。
- 洗浄手順
  - ストップcockやシーリング等、器具の接続部をすべて分解する。
  - 専用容器に準備した洗浄溶液に器具を浸漬する。水温は35~40℃前後(暖かいと感じる温度)が適温である。薬剤による器具の損傷の可能性があるので、溶液には60分以上浸漬したままにしないこと。
  - スポンジで全ての外表面を注意深く清掃する。
  - 管腔内は適切なブラシやクリーニングピストルを用いて洗浄する。
  - 純水で時間をかけて十分な濯ぎを行う。
  - 埃の出ないやわらかい布や圧縮空気で乾燥させる。

#### 6. 洗浄後の器具の点検とお手入れ

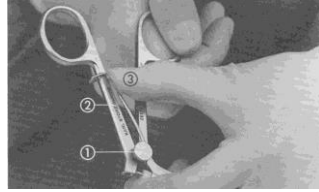
- 外観の目視(特に体内に入る部分は入念に)確認、可動部の機能確認を行うこと。(異常が見られたら使用を中止し、交換すること。)
- プラスチック又はシリコン部品の変色・変質・柔軟性(硬化の有無)・孔の有無を確認し、異常が認められた場合は直ちに部品を交換すること。
- 高周波適用器具の絶縁部のはがれ・めくれ・傷・亀裂等を目視確認すること。(これらが認められたら使用を中止し交換すること。)
- ストップcockの接触面に専用グリスを必ず塗布すること。
- 鉗子のジョウ等すべての可動部分には、滅菌による熱損傷を防止する為、専用のオイルを必ず塗布すること。

## 7. 洗浄剤

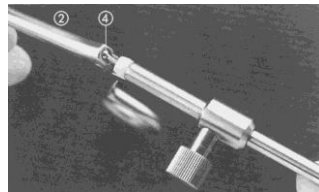
- (1) 材質にアルミニウム、真鍮を使用している製品にはアルカリ性、酸性洗浄剤又は化学消毒剤は使用しないこと。[材質に損傷を与える可能性が高い]
- (2) その他の製品をアルカリ性、酸性洗浄剤又は化学消毒剤で洗浄する場合には、洗浄剤又は消毒剤の残留物が残らないように純水にて十分に濯ぎを行うこと。
- (3) 内視鏡および内視鏡関連器具に適した洗浄剤又は消毒剤を使用すること。

## 8. メンテナンス方法

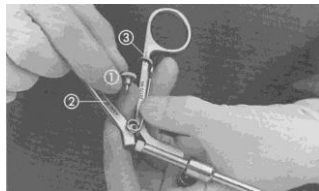
- (1) 分解は、ハンドル②の可動部にあるスプリング③を取り外し、ハンドルのローレットねじ①をゆるめて外し、シーリングキャップに損傷がないか調べ、必要があれば交換する。
- (2) ハンドル②の可動部を後方に回転させ取り外す。



- (3) 管内の洗浄は、洗浄用ポートのキャップを外して注射器等を用いて行う。その後、超音波洗浄を行う。
- (4) 組立は、シーリングキャップを取り付け、ハンドル②の可動部を、インサート④の後端部にあるボールに掛けてつなぎ、前方に回転させる。



- (5) ハンドルをローレットねじ①で固定し、スプリング③をハンドル②の可動部に取り付け。



※ ただし、スプリングの掛かる位置に注意すること。

9. 使用前に必ず下記の何れかの方法で滅菌又は消毒を行うこと。

注:滅菌前に器具を洗浄し、良く乾燥してから滅菌を行うこと。

### (1) エチレンオキシドガス滅菌方法

本品を滅菌ケース又はトレーに収納し、滅菌包材で包んだ上、エチレンオキシドガス滅菌を行う。

#### <滅菌条件①>

- ・ガス混合物：エチレンオキシド 100%
- ・ガス濃度：725±30mg/L
- ・温度：55℃
- ・湿度：≥70%RH
- ・圧力：0.09MPa
- ・時間：1～2時間(滅菌機材による)

#### <ガス抜去方法>

51～59℃で12時間のエアレーションを行う。  
(推奨 55℃で12時間)

又は

#### <滅菌条件②>

- ・ガス混合物：エチレンオキシド 100%
- ・ガス濃度：600～700 mg/L
- ・温度：40～60℃
- ・湿度：50～60%RH
- ・圧力：0.1 MPa
- ・時間：3～6時間

#### <ガス抜去方法>

51～59℃で12時間のエアレーションを行う。  
(推奨 55℃で12時間)

### (2) オートクレーブ滅菌方法

本品を専用滅菌ケース又はトレーに収納し、滅菌包材で包んだ上、オートクレーブ滅菌を行う。

#### <滅菌条件>

- ・温度：134～137℃
- ・時間：4～18分間

※真空式高圧蒸気滅菌(pre-high vacuum)方式のオートクレーブを推奨する。

※オートクレーブ滅菌を行う際に金属容器を使用している場合は、本品と金属部を直接触れないよう注意すること。

- (3) プラズマ滅菌(ジョンソン・エンド・ジョンソン社/販売名「ステラッド」100S、NX 又は 100NX)  
本品を専用滅菌ケース又はトレーに収納し、滅菌包材で包んだ上、プラズマ滅菌を行う。

#### <滅菌条件>

- ・温度：45～55℃(機種による)
- ・湿度：約10%RH
- ・時間：28～105分(機種による)

## 【製造販売業者及び製造業者の氏名又は名称等】

製造販売業者:カールストルツ・エンドスコーピー・ジャパン株式会社  
TEL:03-6380-8622

製造業者:KARL STORZ SE & Co. KG(カールストルツ社)  
国名:Germany

添付文書番号:KSTJ-Z051